

DE Kabelgebundenes Gamepad

Konformität

Unter Einwirkung von starken statischen, elektrischen oder hochfrequenten Feldern (Funkanlagen, Mobiltelefone, Mikrowellen-Entladungen) kann es zu Funktionsbeeinträchtigungen des Gerätes (der Geräte) kommen. Versuchen Sie in diesem Fall, die Distanz zu den störenden Geräten zu vergrößern.

Entsorgung

 Dieses Gerät nicht im unsortierten Hausmüll entsorgen. An einer ausgewiesenen Sammelstelle für Elektro- und Elektronik-Altgeräte entsorgen. Dadurch tragen Sie zum Schutz der Ressourcen und der Umwelt bei. Für weitere Information wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder die örtlichen Behörden.

Regeln und Bedingungen für sichere und effektive Nutzung der Ware:

Vorsichtsmaßnahmen:

- Die Ware nur bestimmungsgemäß nutzen.
- Nicht zerlegen. Dieses Erzeugnis enthält keine Bestandteile, die selbständig repariert werden können.
Wegen der Wartung und Austausch des fehlerhaften Erzeugnisses wenden Sie sich an den Verkäufer oder das autorisierte Service-Zentrum von Defender. Bei Entgegennahme der Ware überzeugen Sie sich bitte, dass die Ware unversehrt ist und sich keine frei beweglichen Teile im Inneren vorhanden sind.
- Vor Kindern bis 3 Jahre fernhalten. Das Erzeugnis kann kleine Teile enthalten.
- Das Eindringen von Feuchte auf das Erzeugnis und in das Innere vermeiden. Das Erzeugnis nicht in die Flüssigkeit tauchen lassen.
- Das Erzeugnis nicht den Vibrationen bzw. mechanischen Belastungen aussetzen, die die mechanischen Schäden verursachen können. Bei mechanischen Schäden wird keine Garantie übernommen.
- Bei sichtbaren Schäden nicht nutzen. Das wissenschaftlich nicht intakte Erzeugnis nicht nutzen.
- Nicht unter bzw. über den angegebenen Temperaturen (s. hierfür Gebrauchsanweisung), sowie bei Bildung von Kondensat und in aggressiven Medien nutzen.
- Nicht in den Mund nehmen.
- Die Waren nicht für gewerbliche, medizinische oder betriebliche Zwecke nutzen.
- Bei Transport der Ware unter den Minustemperaturen, die Ware vor Inbetriebnahme im warmen Raum (+16-25 °C) ca. 3 Stunden erwärmen lassen.
- Nicht das Gerät jedes Mal abschalten, wenn sein dauernder Betrieb nicht geplant ist.
- Das Gerät nicht beim Fahren eines Fahrzeugs nutzen, soweit es die Aufmerksamkeit ablenkt sowie in den gesetzlich vorgesehenen Fällen.

Nähtere Informationen über die autorisierten Service finden Sie auf der Webseite www.defender-global.com.

EN Wired gamepad

Declaration of Conformity

Operation of device (devices) may be affected by strong static, electrical or high-frequency fields (radio installations, mobile phones, microwaves, electrostatic discharges). If occurs, try increasing the distance from the devices causing the interface.

Disposal of batteries, electrical and electronic equipment

 This sign on the product, its batteries or package indicates that the product cannot be disposed together with domestic waste. It should be delivered to an appropriate batteries, electrical and electronic equipment collecting and recycling company.

Terms and conditions of safe and efficient use of the product

Usage precautions:

- Use the product for its intended purpose only.
 - Do not disassemble. This product does not contain parts that are entitled to self-sufficient repair. On the question of maintenance and replacement of a failed item apply to a dealer or Defender authorized service center. While receiving the product make sure that it is unbroken and there are no freely moving objects inside the product.
 - Keep away from children under the age of 3. May contain small parts.
 - Keep away from humidity. Never immerse the product in liquids.
 - Keep away from vibrations and mechanical stresses, which can cause mechanical damaging of the product. In case of mechanical damage no warranties are provided.
 - Do not use in the presence of visual damage. Do not use when the product is obviously defective.
 - Do not use the product at temperatures below and above recommended temperatures (see the operation manual), under the conditions of humidity evaporation, as well as in hostile environment.
 - Do not put into the mouth.
 - Do not use the product for industrial, medical or manufacturing purposes.
 - In case when shipment of the product was conducted in subzero temperatures, then before operating, the product should be kept in a warm placement (+16-25°C or 60-77°F) within 3 hours.
 - Turn off the device each time, when it is not planned to use it for extended period of time.
 - Do not use the device while driving the vehicle, if it is diverted attention, and in other cases when the law obliges you to turn off the device.
- For the detailed information on Defender authorized service centers, please, visit: www.defender-global.com

Nicht das Gerät jedes Mal abschalten, wenn sein dauernder Betrieb nicht geplant ist.
ablenkt sowie in den gesetzlich vorgesehenen Fällen.

Nähtere Informationen über die autorisierten Service finden Sie auf der Webseite www.defender-global.com.

ES Gamepad con conexión de cable

Declaración de conformidad

El funcionamiento del dispositivo (dispositivos) puede verse afectado por estás fuertes, campos eléctricos o de alta frecuencia (instalaciones de radio, teléfonos móviles, microondas, descargas electrostáticas). Si esto ocurre, intente aumentar la distancia de los dispositivos que causan la interferencia.

Eliminación

 No deseche este aparato como residuo doméstico convencional. Devuélvalo a un punto de recogida de piezas eléctricas y electrónicas WEEE. Con ello ayudará a preservar los recursos naturales y a proteger el medio ambiente. Contactar con su vendedor o las autoridades locales para obtener más información.

Ympäristönsuojelua koskeva ohje

 Siitä lähtien, kun Euroopan unionin direktiivi 2002/96/EU ja 2006/66/EU otetaan koos olmejätmetegä. Teda tuleb tarkista patereite, elektri- ja elektroonikaseadmete käytössä. Sähkö- ja elektroniikkalaitteita ja paristoja ei saa hävittää talousjätteen mukana. Kuluttajalla on lain mukaan velvollisuus toimittaa sähkö- ja elektroonikkalaitteet niiden käyttöön päätyttyä niille varattuihin julkisiin keräyspisteisiin tai palauttaa ne.

 No desechar este aparato como residuo doméstico convencional. Devuélvalo a un punto de recogida de piezas eléctricas y electrónicas WEEE. Con ello ayudará a preservar los recursos naturales y a proteger el medio ambiente. Contactar con su vendedor o las autoridades locales para obtener más información.

 Ne pas éliminer cet appareil dans les déchets ménagers municipaux non triés. Les retourner au point de collecte désigné pour le recyclage des WEEE. Se conduire ainsi aidera à préserver les ressources et à protéger l'environnement. Contacter votre revendeur ou les autorités locales pour de plus amples informations.

 Ne pas éliminer ce produit que selon sa destination directe.

 Ne pas démonter. Ce produit ne contient pas de pièces qu'on peut réparer soi-même. Pour l'entretien ou le remplacement d'un produit défectueux, adressez-vous à la société-vendeur ou à un centre de service autorisé Defender. Lorsque vous recevez le produit, persuadez-vous de son intégrité et de l'absence d'objets qui se déplacent librement à son intérieur.

 Le produit ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Il peut contenir de petites pièces.

 Ne pas laisser se trouver l'humidité sur le produit ou pénétrer dans son intérieur. Ne pas mettre le produit dans des liquides.

 Ne pas utiliser lorsque le produit a des détériorations visibles. Ne pas utiliser le produit notoirement défectueux.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

 Ne pas utiliser le produit que selon sa destination directe.

<img alt="Crossed-out waste bin symbol" data-bbox="518 3

HR Žičani gejmed

Deklaracija slaganja

Na funkcioniranje uređaja mogu da utiču statička, električna ili visokofrekventna polja (radio-aparatura, mobilni telefoni, elektrostaticka pražnjenja). Ako postaju smetnje, povećite distanciju od uređaja, koji izaziva smetnje.

Utilizacija baterije, električne i elektronske opreme

Ovaj znak na robu, baterijama prema robi označava da roba ne može biti utilizirana zajedno sa svakodnevnim otpacima. Ovu robu neophodno dostaviti u kompaniju za skupljanje i u utilizaciju električne i elektronske opreme.

Pravila i uslove bezbednog i efikasnog korišćenja robe

Mere predostrožnosti

1. Koristite robu samo u pravu svrhu.
2. Ne demontirati. Ova izrađevina ne sadrži delova, koji podležu samostalnom remontu. Za posluživanje i zamenu pokvarene izrađevine obraćajte se u trgovacu kuću ili u autorizovani servisni centar Defender. Primajući robu, uverite se u njenoj celovitosti a takođe u otsutstvu unutrašnjih stvari, koji se slobodno premeštaju.
3. Ne namenjen za decu do 3 godine. Može da sadrži sitna dela.
4. Ne dopuštanje da vlaga pada na izrađevinu ili unutra. Ne opuštanje izrađevinu u tečnost.
5. Ne podvrgavajte izrađevinu vibraciji ili mehaničkom teretu, koji mogu pokvariti robu. Ako roba ima mehaničko oštećenje, garancije se ne izdaju.
6. Ne koristite izrađevinu, ako ona ima vidljivo oštećenje. Ne koristite nesumnjivo pokvarenu izrađevinu.
7. Ne koristite izrađevinu, ako temperatura je viša ili niža od toga, što preporučeno u uputstvu za korisnika. Ne koristite izrađevinu, ako postaja kondenzovana vlaga, a takođe u agresivnoj sredini.
8. Ne uzimajte izrađevinu u usta.
9. Ne koristite izrađevinu u industrijskom, medicinskom ili proizvodnom cilju.
10. Ako izrađevina je bila transportirana pri određenoj temperaturi, pre početka ekspluatacije neophodno da roba se zaregne u toploj prostoriji (+16-25 °C) 3 sata.
11. Iskopčavajte uređaj svaki put, kada ne planirate ga koristiti dugo vremena.
12. Ne koristite izrađevinu u toku vođenja prevoza sredstva, ako uređaj odvlači pažnju, a takođe kada isključivanje predviđeno zakonom.

Detaljniju informaciju o servisnim centrima Defender možete dobiti na www.defender-global.com

Defender je uključen u program zaštite i podrške korisnicima.

<https://tm.by>

Интернет-магазин TM.by

KAZ Сымды геймпад

Сәйкестік декларациясы

Құрылғының (құрылғылардың) жұмыс істеуіне статикалық, электрлік немесе жоғары жиілікті ерістер (радиоапаратура, ұялы телефондар, шағын толықтын пештер, электростатикалық разрядтар) әсер еті мүмкін. Тұындаған кезде, кедергі көлтепретін құрылғыдан аракауықтықты артырыыз.

Батарея, электрлік және электронды жабдықтарды қедеге жарату

Тауарды, тауарға арналған батареадағы немесе қантамадағы бұл белгі, тауарды тұрмыстық қалдықтармен бірге қедеге жаратуға болмайтындығын білдіреді. Ол батарея, электрлік және электронды жабдықтарды жинау мен қедеге жарату бойынша компанияларға жеткізуі тиц.

Тауарды қауіпсіз және тиімді қолдану тәртібі мен шарттары

Сақтық шаралары:

1. Тауарды тек тікелей тағайындалуы бойынша қолданыңыз.
2. Бөлшектемен. Берілген бұйымда өзіндік жөндеуге жататын боліктер жоқ. Қызымет көрсету және бұзылған бұйымды ауыстыру сұрқарты бойынша сатушы- фирмада немесе Defender авторластырылған сервис орталығына жүгініз. Тауарды қабылдауда ондай тұстасының және шілдесінде еркін орын ауыстыратын заттардың жоқ екенине көз жеткізіңіз.
3. Тауарды тек тікелей тағайындалуы бойынша қолданыңыз.
4. Бұйымға және оның ішіне ылғалдастырылған жиберменіз. Бұйымды сұйықтықтарға салмаңыз.
5. Тауардың механикалық, зақымдалуына әкелу мүмкін, бұйымның сілкінүү және қарындастырылған жиберменіз.
6. Бұйымның көрінетін зақымдалуы кезінде қолданбаңыз. Көрінеу бұзылған құрылғыны қолданбаңыз.
7. Ұсынылатын температурадан төмөн немесе жоғары температурада, конденсациялайтын ылғалдастырылған тұндағанда, сондай-ақ агрессиялық ортада қолданбаңыз (пайдаланышы нұқсауын қаралыңыз).
8. Ауызға салуға болмайды.
9. Бұйымды өнеркәсіптік, медициналық және өндірістік мақсатта қолданбаңыз.
10. Егер тауардың тасымалдануы теріс температурада жүргізілсе, пайдалану алдында тауарға жыбын болмаде (+16-25 °C) 3 сағат көлемінде жыбынға мүмкіндік беру керек.
11. Ұзақ уақыт аралығында қолдану жоспарланбаған жағдайда, құрылғыны әр жолы сөндірініз.
12. Егер құрылғы көзінің ізді алаңдататын жағдайда, көлік құралын жүргізу барысында, сондай-ақ құрылғының сөндірү заңмен қарастырылған жағдайда қолданбаңыз.

Defender авторластырылған сервис орталықтары туралы толығырақ ақпаратты www.defender-global.com бойынша қаралыңыз.

LT Laidinis Gamepad

Atbilstības deklarācija

Ierices (ieriču) funkcionēšanu var ieteikt statiskie, elektros arba aukštuļu dažni lauki (radioaparātūra, mobilie telefonai, mikrovolnu krāsnēs, elektrostatīnai išķaidzījai). Jei atsiras trikdžiai, padidināt attālumu starp ierici un iekārtu, kas izraisa traucējumus.

Bateriju, elektros ir elektronisko iekārtu utilizācija

Šis ženklas ant prekių, prekių baterijā arba ant iepakojuma norāda, ka šo preci un tās baterijas nedrīkst utilizēt kopā ar sadzives atkritumiem. Nolietota prece jānogādā uz tām baterijām, taip pat iekārtu, kas izraisa traucējumus.

Saugas ir efektīvas prekēs naudojimo taisnīklės ir salygos

Atsargumo priemonēs:

Drošības ziņas:

1. Izmantot preci tikai tai paredzētiem mērķiem.
2. Neizjaukti. Šī ierice nesatur detaļas, kuras var remontēt pašu spēkiem. Ar jautājumiem, kas saistīti ar bojātas ierices apkalošanu un aizvietošanu, lūdzam vērsties pie pārdevēja vai autorizētu servisa centrā. Prieziņi prekes, jisītinkite, kad jis yra nepaliestas ir, kad viduje nera laisvai jaudītā daitku.
3. Nav paredzēta bērniem līdz 3 gadu vecumam. Var saturēt sīkas detaļas.
4. Neleidzīmas drēgmēs pateikties ant gaminio ir jāvidū. Nenoremdēt ierici šķidrumos.
5. Nepakļaut ierici vibrācijām un mehāniskām slodzēm, kas var novest pie mehāniskiem bojājumiem. Mehānisko bojājumu gadījumā netiek dotas nekādas garantijas uz preci.
6. Nelietot ierici ar redzamiem bojājumiem. Nelietot ierici, ja ir iepriekš zināms par tās salmaņu.
7. Nenaudoti, jei temperatūra yra žemesne arba aukstesne, nei rekomendujama mechaniskās jomās. Nenaudoti, ja ierice nav būrvī pārvietojamo priekšmetu.
8. Neizmantot pie temperatūrām, kas ir augstākas vai zemākas par ieteiktām (skat. lietošanas instrukciju), mitruma kondensācijas apstākļos un agresivajā vidē.
9. Nenaudoti gaminio pramoniniais, medicinainais arba gamybiniās tikslais.
10. Jei preki buvo transportuojama neigiamoje temperatūroje, prieš ekspluatuojan palikite 3 valandoms jūstojo pātalojo (+16-25 °C).
11. Išjungti ieraci kievienā kartā, jei neplanuojama naudoti ji ilgā laiko periodā.
12. Nenaudoti ieraci transporto priemonēs vairavimo metu tuo atveju, jei ieraci nukreipa dēmes, tāpēc tās atvejai, kai ieraci turi būti išjungtas atitinkamai su ierītām.

Detalesnē informacija apie autorizuotus Defender serviso centrus yra www.defender-global.com

Sikāka informācija par Defender autorizētiem servisa centriem ir pieejama mājas lapā www.defender-global.com

Więcej informacji o autoryzowanych centrach serwisowych Defender na stronie www.defender-global.com

LV Vadu Gamepads

PL Przewodowy gamepad

Declarācija zgodnosti

Na dzialanie urzadzenia (urzadzeń) moga miec wpływ silne pola statyczne, elektryczne lub pola

radio-

aparatu,

mobilie

telefonai,

mikrovolnu

krāsnēs,

elektrostatīnai

išķaidzījai). Jei atsiras trikdžiai, padidināt attālumu starp ieraci un iekārtu, kas izraisa traucējumus.

Uzylizacja

Šis ženklas ant preci, preci baterijā arba ant iepakojuma norāda, ka šo preci un tās baterijas nedrīkst utilizēt kopā ar sadzives atkritumiem. Nolietota prece jānogādā uz tām baterijām, taip pat iekārtu, kas izraisa traucējumus.

Preces drošas un efektīvas izmantošanas noteikumi un nosacījumi

Ostrēzējā:

Drošības ziņas:

1. Używać produkt zgodnie z przeznaczeniem.
2. Nie rozbierać. Niniejszy produkt nie zawiera części, nadających się do samodzielnego naprawy. W sprawach związanych z obsługą lub wymianą uszkodzonego produktu należy się kontaktować ze sprzedawcą lub z autoryzowanym centrum serwisowym Defender. Przy odbiorze należy się upewnić, iż urządzenie jest jednolite i nie zawiera w środku swobodnie przemieszczających się przedmiotów.
3. Nie zatrzymać bērniem līdz 3 gadu vecumam. Var saturēt sīkas detaļas.
4. Nieleidzīmas drēgmēs pateikties ant gaminio ir jāvidū. Nenoremdēt ierici šķidrumos.
5. Saugoti gaminj nuo vibracijām un mehāniskām slodzēm, kas var novest pie mehāniskiem bojājumiem. Mehānisko bojājumu gadījumā netiek dotas nekādas garantijas uz preci.
6. Nelietot ierici ar redzamiem bojājumiem. Nelietot ierici, ja ir iepriekš zināms par tās salmaņu.
7. Nenaudoti, ja temperatūra yra žemesne arba aukstesne, nei rekomendujama mechaniskās jomās. Nenaudoti, ja ierice nav būrvī pārvietojamo priekšmetu.
8. Neizmantot pie temperatūrām, kas ir augstākas vai zemākas par ieteiktām (skat. lietošanas instrukciju), mitruma kondensācijas apstākļos un agresivajā vidē.
9. Nenaudoti gaminj pramoniniais, medicinainais arba gamybiniās tikslais.
10. Jei preki buvo transportuojama neigiamoje temperatūroje, prieš ekspluatuojan palikite 3 valandoms jūstojo pātalojo (+16-25 °C).
11. Išjungi ieraci kievienā kartā, jei neplanuojama naudoti ji ilgā laiko periodā.
12. Nenaudoti ieraci transporto priemonēs vairavimo metu tuo atveju, jei ieraci nukreipa dēmes, tāpēc tās atvejai, kai ieraci turi būti išjungtas atitinkamai su ierītām.

Detalesnē informacija apie autorizuotus Defender serviso centrus yra www.defender-global.com

Sikāka informācija par Defender autorizētiem servisa centriem ir pieejama mājas lapā www.defender-global.com

Więcej informacji o autoryzowanych centrach serwisowych Defender na stronie www.defender-global.com

PT Gamepad com fio

Declarācão de conformidade

A operação do dispositivo pode ser afectada por campos estáticos, eléctricos ou de alta frequência fortes (instalações de rádio, telemóveis, microondas, descargas electrostáticas). Se tal ocorrer, tente aumentar a distância dos dispositivos que provocam a interferência.

Eliminação

Não elimine o aparelho no lixo doméstico não separado. Retorne-o a um ponto de recolha destinado à reciclagem de lixo electrónico (WEEE). Dessa forma, estará ajudando a preservar recursos e proteger o meio ambiente. Para mais informações, entre em contacto com o seu revendedor ou as autoridades locais.

Regras e condições de uso seguro e efetivo do produto

Medidas de segurança:

1. Use o produto apenas para o fim pretendido.
2. Não desmonte. Este produto não contém quaisquer partes, que pudesse ser reparados por pessoa, que não seja o especialista. Com questões de manutenção e para substituição de um produto defeituoso, entre em contacto com a empresa-fornecedor ou um centro de serviço autorizado Defender. Quando você receber o produto, certifique-se da integridade dele e da ausência dos objetos, que movam livremente lá dentro.
3. Não indicado para crianças menores de 3 anos. Pode conter peças pequenas.
4. Não permita líquidos ficarem sobre a superfície do produto e penetrarem no seu interior.
5. Não submerja o produto nos líquidos.
6. Nelietot ierici ar redzamiem bojājumiem. Nelietot ierici, ja ir iepriekš zināms par tās salmaņu.
7. Nenaudoti, ja temperatūra yra žemesne arba aukstesne, nei rekomendujama mechaniskās jomās. Nenaudoti, ja ierice nav būrvī pārvietojamo priekšmetu.
8. Neizmantot pie temperatūrām, kas ir augstākas vai zemākas par ieteiktām (skat. lietošanas instrukciju), mitruma kondensācijas apstākļos un agresivajā vidē.
9. Nenaudoti gaminj pramoniniais, medicinainais arba gamybiniās tikslais.
10. Se o transporte de produto foi realizado em temperaturas baixas, antes de começar a utilização deixe o produto numa sala quente (+ 16-25 °C) durante 3 horas para aquecer.
11. Desligue o aparelho cada vez que você não tenciona usá-lo por um longo período de tempo.
12. Não utilize o aparelho enquanto estiver dirigindo um veículo se o aparelho está desviando sua atenção, bem como nos casos quando o desligamento do aparelho é previsto pela lei.

Para obter informações mais detalhadas sobre os centros de serviço autorizados Defender vá para o site www.defender-global.com

RO Gamepad cu fir

Declarație de concordanță

Asupra funcționării aparatului (aparatorelor) pot să influenteze cîmpurile statice, electrice și cele de frecvență înaltă (aparatură radio, telefoanele celulare, cuptoarele cu microonde, descărările de curent electric static). În cazul apariției acestora măriți distanța de la aparatul, care cauzează aceste briuri.

Instrucțiuni pentru protecția mediului înconjurător

Din momentul aplicării directivelor europene 2002/96/UE în dreptul național sunt valabile următoarele: Aparatele electrice și electronice nu pot fi salubrizate cu gunoiul menajer. Consumatorul este obligat conform legii să predea aparatele electrice și electronice la sfârșitul duratei de utilizare la locurile de colectare publice sau înapoi de unde au fost cumpărate. Detaliile sunt reglementate de către legislația țării respective. Simbolul de pe produs, în instrucțiunile de utilizare sau pe ambalaj indică aceste reglementări. Prin reciclarea, revalorificarea materialelor sau alte forme de valorificare a aparatelor scoase din uz aduceți o contribuție importantă la protecția mediului nostru înconjurător.

Regulile și condițiile de siguranță și folosire eficientă a produsului

Măsuri de precauție:

1. Produsul a se folosi numai cu scopul destinației directe.
2. Nu demontați. Acest articol nu conține piese, care pot fi separate separat. În ceea ce privește deservirea tehnică și schimbarea articulului defect adresați-vă la vânzătorul autorizat sau la centrul autorizat de deservire tehnică Defender. La primirea produsului convingeți-vă că dânsul este integral și nu există în interiorul dânsului obiecte care se deplasează liber.
3. Nu este destinat copiilor sub 3 ani. Poate conține piese mici.
4. Nu admiteți accesul umidității pe suprafața articoului sau în interiorul dânsului. Nu scufundați articoul în substanțe lichide.
5. Nu supuneți articoul sub influența vibrațiilor și a sarcinilor mecanice, care sunt capabile să aducă la deteriorarea mecanică a produsului. În cazul existenței deteriorărilor mecanice, produsului nu se acordă nici un fel de garanții.
6. Nu folosiți articoul în cazul prezenței deteriorărilor vizibile. Nu folosiți intentionat aparatul șiind desprafaptul că este deteriorat.
7. A nu se folosi la temperaturi mai reduse sau mai înalte de cele recomandate(vezi manualul de utilizare), în cazul apariției umezelii condensate, și de asemenea în medii agresive.
8. A nu se introduce în gură.
9. A nu se folosi articoul în scopuri industriale, medicinale sau de producție.
10. În cazul, în care transportarea produsului a fost efectuată la temperaturi negative, înainte de a începe exploatarea trebuie acordată posibilitatea produsului de a se încălzi la temperatură încăperii (+16–25°C) îndealungul a 3 ore.
11. Deconectați aparatul de fiecare dată, când nu planificăți să-l folosiți o perioadă mai îndelungată de timp.
12. Nu folosiți aparatul în timpul conducerii mijlocului de transport, în cazul în care, aparatul distrage atenția, și de asemenea în acele cazuri, când deconectarea aparatului este prevăzută de legislație.

Informații detaliate despre centrele autorizate de deservire tehnică a companiei Defender sunt accesibile pe site-ul: www.defender-global.com

RU Проводной геймпад

Декларация соответствия

На функционирование устройства (устройств) могут повлиять статические, электрические или высокочастотные поля (радиоаппаратура, мобильные телефоны, микроволновые печи, электростатические разряды). В случае возникновения увеличьте расстояние от устройства, вызывающего помехи.

Утилизация батареек, электрического и электронного оборудования

Этот знак на товаре, батарейках к товару или на упаковке означает, что товар не может быть утилизирован вместе с бытовыми отходами. Он должен быть доставлен в компанию по сбору и утилизации батареек, электрическое и электронное оборудование.

Правила і умови безпечної та ефективного використання товару

Мережі предосторожності:

1. Использовать товар только по прямому назначению.
2. Не разбирать. Данное изделие не содержит частей, подлежащих самостоятельному ремонту. По вопросам обслуживания и замены неисправного изделия обращайтесь к фирме-продавцу или в авторизованный сервисный центр Defender. При приеме товара убедитесь в его целостности и отсутствии внутри свободно перемещающихся предметов.
3. Не предназначенный для детей до 3-х лет. Может содержать мелкие детали.
4. Не допускать попадания влаги на изделие и внутрь его. Не опускать изделие в жидкости.
5. Не подвергать изделие вибрациям и механическим нагрузкам, способным привести к механическим повреждениям товара. В случае наличия механических повреждений никаких гарантий на товар не дается.
6. Не использовать при видимых повреждениях изделия. Не пользоваться заведомо неисправным устройством.
7. Не использовать при температурах ниже или выше рекомендуемых (см. инструкцию пользователя), при возникновении конденсацией влажности, а также в агрессивной среде.
8. Не брать в рот.
9. Не использовать изделие в промышленных, медицинских или производственных целях.
10. Ако израђевина је била транспортирана при одређеној температури, пре почетка експлатације неопходно да објект се загреје у топлој просторији (+16-25 °C) 3 сата.
11. Изключвати уређај сваки пут, када не планирате га користити дужо времена.
12. Не користите израђевину у току водења превозних средстава, ако уређај одвлачи паžnju, а такође када искључивање предвиђено законом.

Детаљну информацију о сервисним центима Defender можете добити на www.defender-global.com

Более подробная информация об авторизованных сервисных центрах Defender доступна на www.defender-global.com

SR Žičani gejped

Декларация слагања

Na funkcioniranje uređaja mogu da utiču statička, električna ili visokofrekventna polja (radio-aparatura, mobilni telefoni, mikrovagov, elektrostatička urlabdninga). Om störningar uppstår, öka avståndet från anordningen som orsakar störningar.

Utilizacija baterije, električne i elektronske opreme

Ovaj znak na robu, baterijama prema robi označava da roba ne može biti utilizirana zajedno sa svakodnevima otpacima. Ovu robu neophodno dostaviti u kompaniju za skupljanje i uveljavljivanje električne i elektronske opreme.

Правила і умови безпечної та ефективного використання товару

Мере предосторожності:

1. Koristite robu samo u pravu svrhu.
2. Ne demontrirati. Ova izrađevina ne sadrži delova, koji podležu samostalnom remontu. Za posluživanje i zamenu pokvarene izrađevine obraćajte se u trgovacku kuću ili u autorizovani servisni centar Defender. Primajući robu, uverite se u njenoj celovitosti i takođe u otsutstvu unutra stvari, koji se slobodno premeštaju.
3. Ne namenjen za decu do 3 godine. Može da sadrži sitna dela.
4. Ne dopuštajte da vлага pada na izrađevinu ili unutra. Ne opuštajte izrađevinu u tečnost.
5. Ne podvrgavajte izrađevinu vibraciji ili mehaničkom teretu, koji mogu pokvariti robu. Ako robu ima mehaničko oštećenje, garancije se ne izdaju.
6. Ne koristite izrađevinu, ako ona ima vidljivo oštećenje. Ne koristite nesumnjivo pokvarenu izrađevinu.
7. Ne koristite izrađevinu, ako temperatura je viša ili niža od toga, što preporučeno u uputstvu za korisnika. Ne koristite izrađevinu, ako postaja kondenzovana vlaga, a takođe u agresivnoj sredini.
8. Ne uzimajte izrađevinu u ustu.
9. Ne koristite izrađevinu u industrijskom, medicinskom ili proizvodnom cilju.
10. Ako izrađevina je bila transportirana pri određenoj temperaturi, pre početka eksplatacije neophodno da robu se zagreje u toploj prostoriji (+16-25 °C) 3 sata.
11. Iskopčavajte uređaj svaki put, kada ne planirate ga koristiti dugu vremena.
12. Ne koristite izrađevinu u toku vođenja prevoznih sredstava, ako uređaj odvlači pažnju, a takođe kada išklučivanje predviđeno zakonom.

Mer information om auktoriserade Defender servicecenter finns på www.defender-global.com

SWE Trådbunden gamepad

Försäkran om överensstämmelse

Anordningens funktion kan påverkas av statiska, elektriska eller högfrekventa fält (radioapparatur, mobiltelefoner, mikrovägor, elektrostatiska urladdningar). Om störningar uppstår, öka avståndet från anordningen.

Not om miljöskydd

Efter implementeringen av EU direktiv 2002/96/EU i den nationella lagstiftningen, gäller följande: Elektriska och elektroniska apparater får inte avyttras med hushållsavfall. Konsumenter är skyldiga att återlämna elektriska och elektroniska apparater vid slutet av dess livslängd till, för detta ändamål, offentliga uppsamlingsplatser. Detaljer för detta definieras via den nationella lagstiftningen i respektive land. Denna symbol på produkten, instruktionsmanualen eller på förpackningen indikerar att produkten innehållas av denna bestämmelse. Genom återvinning och återanvändning av material bidrar du till att skydda miljön och din omgivning.

Правила та умови безпечної та ефективного використання товару

Запобіжні засоби:

1. Використовувати товар тільки за прямим призначенням.
2. Не розбирати. Даний пристрій не містить частин, що підлягають самостійному ремонту. За послугування і замену поквартені обрачуйтесь у торгову крамницю або в авторизованій сервісний центр Defender. Під час приймання товару впевніться в його цілісності та відсутності всередині предметів, що вільно переміщуються.
3. Не передбачений для дітей до 3-х років. Може містити дрібні деталі.
4. Запобігайте попаданню влаги на товар та всередину його.
5. Не подвергайте товар вибраціям чи механічними навантаженнями. В разі виникнення механічних пошкоджень товар не гарантується.
6. Не користуйтесь товаром, якщо він має видимі пошкодження.
7. Не користуйтесь товаром, якщо температура відрізняється від норми.
8. Не користуйтесь товаром в агресивній середовищі.
9. Не користуйтесь товаром в промислових, медичних чи виробничих умовах.
10. Якщо товар перевезений при низькій температурі, перед початком експлуатації необхідно дозвільнити товар в теплій атмосфері.
11. Не брати до рота.
12. Не користуйтесь товаром в автомобільних умовах.

Більш детальна інформація щодо авторизованих сервісних центрах Defender доступна на сайті www.defender-global.com

UKR Дротиковий геймпад

Декларація відповідності

На функціонування пристроя (пристроїв) можуть впливати статичні, електричні або високочастотні поля (радіоаппаратура, мобільні телефони, мікрохвильові печі, електростатичні розряди тощо). У випадку виникнення такої впливу збільште відстань від пристроя.

Утилізація батареек, електричного і електронного устаткування

Ця позначка на виробі, батарейках до виробу або упаковці позначає, що вироб не можна утилізувати з побутовими відходами. Він повинен бути доставлений в місце збору та утилізації батареек, електричного та електронного устаткування.

Правила та умови безпечної та ефективного використання товару

Запобіжні засоби:

1. Використовувати товар тільки за прямим призначенням.
2. Не розбирати. Даний пристрій не містить частин, що підлягають самостійному ремонту. Щодо обслуговування та заміни несправного виробу звертайтеся до фірми-постачальника або в авторизованій сервісній центр Defender. Під час приймання товару впевніться в його цілісності та відсутності всередині предметів, що вільно переміщуються.
3. Не передбачений для дітей до 3-х років. Може містити дрібні деталі.
4. Запобігайте попаданню влаги на товар та всередину його.
5. Не подвергайте товар вибраціям чи механічними навантаженнями. В разі виникнення механічних пошкоджень товар не гарантується.
6. Не користуйтесь товаром, якщо він має видимі пошкодження.
7. Не користуйтесь товаром, якщо температура відрізняється від норми.
8. Не користуйтесь товаром в агресивній середовищі.
9. Не користуйтесь товаром в промислових, медичних чи виробничих умовах.
10. Якщо товар перевезений при низькій температурі, перед початком експлуатації необхідно дозвільнити товар в теплій атмосferi.
11. Вимикайте пристрій кожного разу, якщо плануєте не використовувати його протягом довготривалого періоду.
12. Не використовуйте пристрій під час управління транспортним засобом, якщо це відволікає увагу, а також у випадках, коли відключення пристрію передбачене законодавством.

Більш детальна інформація щодо авторизованих сервісних центрах Defender доступна на сайті www.defender-global.com